

第12代国際交流員コラム

人生を踊り明かせ Dancing Through Life

第7回

A Library of One's Own

In my younger and more vulnerable years, a certain book series imparted with me what I consider one of life's greatest joys. That joy is the feeling of being in a library. The series called *A Series of Unfortunate Events* by Lemony Snicket comprised of thirteen novels and followed three orphans as they moved from guardian to guardian good and evil alike after their parents died. Amidst their misfortune and strife, each book featured a library of some sort—whether it was a library of legal books or simply a collection of documents, letters, and records from decades past. Each library also varied in size from entire rooms to a mere bookshelf.

As such, since I was a child I have always yearned to have a magnificent library of my own. In elementary school, I collected novels and series like *Harry Potter* to line my room's empty spaces. When I got a bookshelf later in high school, I moved my library to the shelves, always adding more books from *The Great Gatsby* to *Gone with the Wind*. College also expanded my non-fiction library with books on constitutional law, statistics, and food science. Over the years I have amassed a great fortune from this library—namely, a fortune not only of stories, but one of universal life lessons. Upon graduating, I was able to add a bit of myself to this library: my sixty-seven thesis on *West Side Story* and assimilation to post-World War Two America.

But where is my library now that I am here in Japan? I actually brought some of my books with me, all written in Japanese. While I only had four books, they also vary widely from an Isaka Kotaro novel called *Oh! Father* to books on Japanese politics and the national security bills passed in September 2015.

I've always considered myself a voracious reader, but these books constantly teach me new words and phrases. I truly hope that they continue to challenge me as I build a library of my own in the years to come.

自分用ライブラリー

私が若く今より傷つきやすかった時代に、この世の最大の喜びを教えてくれた本のシリーズがありました。その喜びとは「図書館にいること」です。レモニー・スニケット氏による「世にも不幸なできごと」という本のシリーズは、全13巻で、両親を亡くした3人の子が善良な保護者から邪悪な保護者へ引き渡される話を描いています。不幸や軋轢のなか、各本には図書館か、あるいは図書館めいたところが必ず登場しました=多くの法律を巡る本の図書館であれ、収集した書類や手紙、数十年前の記録であれ、そのような場所がありました。その図書館の大きさも、大きな部屋からただの本棚までさまざまでした。

この話の影響もあり、私は子どもの時から自分用の華麗なライブラリーを持つのに憧れています。小学生の時に、ハリー・ポッターといった小説や本のシリーズを、部屋の空いている所に並べるため、集めました。高校に入り本棚を手に入れたら、ライブラリーをそこに移動し、「華麗なるギャツビー」から「風と共に去りぬ」に渡るまで本をいつも追加したのです。また大学生の頃には、憲法学と統計学、分子ガストロノミーについてのノンフィクションの本を手に入れました。長年に渡りこのライブラリーから大きな財産、すなわち本の中の話のみならず、不偏的な教訓をも手に入れました。卒業したら自分の作品もライブラリーに入れました。それは67枚のページで書いた第二次世界大戦後の米国に同化することと「ウェスト・サイド物語」に関する卒業論文です。

しかし、日本での「マイライブラリー」はどこでしょうか。全てが日本語で書かれていますが、実は本を持ってきました。4冊しかなかったにせよ、伊坂幸太郎の「オーファーザー」から日本政治や2015年9月に可決された安保法案についての本まで持っています。私は、自分がガンガン本を読む人だと思っていますが、これらの本はいつも新しい言葉と表現を教えてくれます。これからも自分用ライブラリーを築いていくにつれて、本は私に挑戦の機会を与えてくれることを祈っています。

フランコ・アライジャ Allejah Franco

米国カリフォルニア州ヘイワード町出身。
1994年6月5日生まれの22歳。町役場では、多文化共生や国際理解など、まちの国際化の仕事を担当。



就職相談会(しようがいのあ る方の相談会)	日時 3月14日(火)・25日(火)・5月9日(火)・23日(火)	京都府がん総合相談支援セン ター／京都市南区東九条下殿田 町43メルクリオ京都2階／TEL 120-0781-3944

女性のためのスイーツサロン	日時 3月21日(火)午後1時30分	内 容 問 しうがい者就業・生活支援セ ンター「あん」／木津川市木津 駅前1丁目10番地

シニアのための健康づくり講座 若返り大作戦～さわやか運動編～	日時 3月23日(木)午後1時30分	内 容 問 社会福祉法人いづみ福祉会・地 域活動支援センターいづみ／TEL 76-10076-66-0070

献血	日時 3月27日(月)午前10時～正 午・午後1時～3時30分	内 容 問 尿酸値が高い?～かくされた腎臓病 症候群～

広 告 (掲載内容については各広告主にお問い合わせください)

入浴車で高齢者の皆さんのご自宅を訪問、 ご家庭でゆったりと入浴していただけます
白百合訪問入浴介護ステーション神の園
電話93-0846 京都府指定訪問入浴介護事業者 No.2671400071

生涯「げんき」をサポートする住まい(家+庭)塾 村上店長による季節の寄せ植え園芸講座 [剪定教室も開催]
いまさら人に聞けない バラと野菜づくり
講師＝グリーンアドバイザー・エコスマイルアーティスト・アーティスト・アーティスト・アーティスト ナース・農業生産者・園芸家・園芸家・園芸家・園芸家 テナント・マスター・作業 家・建築家・店舗・店舗・店舗・店舗・店舗

Hotel Ligare Kasugano ホテル リガーレ春日野 (旧春日野店)
ご宿泊、ご宴会、ご婚礼に・・・
〒630-8113 奈良市法蓮町757-2
ご予約は、0742-22-6021(代表)
http://ligare-kasugano.jp
無料送迎バスをご用意しております。
ご予約時にご相談下さい。



3月

3日(金)	献血 京都廣學館高校 (11:30~16:30)
5日(日)	第10回ドッヂビー競技大会 むくのきセンター (9:00~14:00)
7日(火)	むくのきセンタートレーニング相談会 むくのきセンター (9:00~10:30) 2歳児歯科健康診査 保健センター (13:00~) 出張がん個別相談会 山城南保健所 (13:00~15:30)
8日(水)	むくのきセンターアリーナ一般開放(卓球デー) むくのきセンター (15:00~17:00)
10日(金)	シルバー人材センター趣味の部屋(絵てがみ教室) シルバー人材センター (10:00~14:00) シルバーさん シルバー人材センター (10:00~15:00) 1歳6ヶ月児健康診査 保健センター (13:00~)
12日(日)	第159回歩こう会 京都・東山方面 (8:15~14:00) 第16回武道祭 むくのきセンター (9:00~18:00)
14日(火)	3歳6ヶ月児健康診査 保健センター (13:00~)
15日(水)	むくのきセンタートレーニング相談会 むくのきセンター (9:00~10:30) パパママ教室～育児編～ 保健センター (13:30~15:30) むくのきセンターアリーナ一般開放(卓球デー) むくのきセンター (15:00~17:00)
17日(金)	第10回精華町教育美術展〔～21日(火)〕 精華町交流ホール(町役場2階) (9:00~17:00)

3月の納税・納付

便利な口座振替のご利用を
※各納付書に記載の所で、期限までに納めてください。
※納付が遅れると、督促手数料や滞延金がかかることがありますのでご注意ください。

18日(土)	第4回精華フレンドシップコンサート 東光小学校体育館 (13:00~16:00)
20日(祝・月)	バドミントン初心者一日体験会 むくのきセンター (10:00~12:00)
21日(火)	むくのきセンタートレーニング相談会 むくのきセンター (9:00~10:30) シルバー人材センター入会説明会 シルバー人材センター (10:00~)
22日(水)	むくのきセンター休館
23日(木)	シニアのための健康づくり講座～さわやか運動編～ 精華町交流ホール(町役場2階) (13:30~15:30)
24日(金)	9~10ヶ月児健康診査 保健センター (13:00~)
25日(土)	国際交流イベント「世界のお茶とコーヒー」 カフェこらく (9:30~12:00) 第33回きょうと健やか21 in 相楽 関西光科学研究所 多目的大ホール (14:00~16:00)
26日(日)	むくのきセンターアリーナ一般開放(ほほえみスポーツ広場) むくのきセンター (9:00~12:00) 精華町少年少女合唱団第10回定期演奏会 かしのき苑ふれあい大ホール (13:30~15:30)
27日(月)	献血 精華町交流ホール(町役場2階) (10:00~12:00・13:00~15:30)
28日(火)	3~4ヶ月児健康診査 保健センター (13:00~)
29日(水)	むくのきセンターアリーナ一般開放(卓球デー) むくのきセンター (15:00~17:00)
30日(木)	むくのきセンタートレーニング相談会 むくのきセンター (9:00~10:30)

4月

3日(月)	シルバーさん シルバー人材センター (10:00~15:00) シルバー人材センター趣味の部屋(デッサン教室) シルバー人材センター (13:00~15:00) むくのきセンター臨時休館
-------	---

○国民健康保険税(普通徴収分) 第10期分
○後期高齢者医療保険料(普通徴収分) 第9期分
○介護保険料(普通徴収分) 第9期分
○保育料 3月分
○放課後児童クラブ利用料 3月分
○水道料金・下水道使用料 3月分

人の動き(平成29年2月1日現在)
人口 3万7563人(+7)
男 1万8074人(+5)
女 1万9489人(+2)
世帯数 1万4633世帯(+7)
()内は前月比

火災・救急・救助件数(1月)	
火 灾	0件(0/-2)
救 急	107件(107/-3)
救 助	1件(1/+1)
()内は平成29年中の累計/前年同月比	

今月の各種相談日

- ▶人権・なやみごと相談
日時：3月15日(水) 13:00~16:00
場所：町役場 201会議室(2階)
問人権啓発課95-1919・総務課95-1910
- ▶精華町こころの相談室
日時：3月10日(金)・16日(木)・22日(水)・27日(月)、
4月7日(金) 10:00~12:00・13:00~15:
00 [要申し込み=98-3909(申し込み専用・平
日10:00~16:00)]
場所：京都大和の家
問人権啓発課95-1919
- ▶就職個別相談会
日時：3月17日(金) 9:00~12:00
場所：町役場 相談室1(2階)
問福祉課95-1904
- ▶あんしん相談
日時：3月15日(水) 13:30~15:00
場所：町役場 打ち合わせコーナー(2階)
問福祉課95-1904
- ▶障害者生活相談
日時：3月16日(木) 13:30~15:00
場所：町役場 打ち合わせコーナー(2階)
問情報政策室95-1924

町役場ダイヤルイン・メールアドレス

TEL 94-2004(代表) FAX 93-2233(総務課)

企画調整課 TEL 95-1900・FAX 95-3971 ✉ kikaku@town.seika.kyoto.jp	健康推進課 TEL 95-1905・FAX 95-3974 ✉ kenko@town.seika.kyoto.jp
総務課 TEL 95-1910・FAX 93-2233 ✉ soumu@town.seika.kyoto.jp	環境推進課 TEL 95-1925・FAX 95-3974 ✉ kankyo@town.seika.kyoto.jp
危機管理室 TEL 95-1928・FAX 93-2233 ✉ kiki@town.seika.kyoto.jp	産業振興課 TEL 95-1903・FAX 95-3973 ✉ sangyou@town.seika.kyoto.jp
財政課 TEL 95-1914・FAX 93-2233 ✉ zaisei@town.seika.kyoto.jp	監理課 TEL 95-1909・FAX 95-3973 ✉ kanri@town.seika.kyoto.jp
情報政策室 TEL 95-1924・FAX 93-2233 ✉ joho@town.seika.kyoto.jp	建設課 TEL 95-1901・FAX 95-3973 ✉ kensetsu@town.seika.kyoto.jp
総合窓口課 TEL 95-1915・FAX 95-3974 ✉ madoguchi@town.seika.kyoto.jp	都市整備課 TEL 95-1902・FAX 95-3973 ✉ toshi@town.seika.kyoto.jp ※区画整理係 TEL 95-5300
税務課 TEL 95-1916・FAX 95-3974 ✉ zeimu@town.seika.kyoto.jp	会計課 TEL 95-1913・FAX 95-3975 ✉ kaikei@town.seika.kyoto.jp
国保医療課 TEL 95-1929・FAX 95-3974 ✉ kokuhou@town.seika.kyoto.jp	人権啓発課 TEL 95-1919・FAX 95-3974 ✉ jinken@town.seika.kyoto.jp
学校教育課 TEL 95-1906・FAX 94-5176 ✉ gakkyou@town.seika.kyoto.jp	福祉課 TEL 95-1904・FAX 95-3974 ✉ fukushi@town.seika.kyoto.jp
教育支援室 TEL 95-1923・FAX 94-5176 ✉ edu-shien@town.seika.kyoto.jp	子育て支援課 TEL 95-1917・FAX 95-3974 ✉ kodomo@town.seika.kyoto.jp
生涯学習課 TEL 95-1907・FAX 94-5176 ✉ shogaigakushu@town.seika.kyoto.jp	

▶社協ふくし相談
日時：①3月14日(火)②3月24日(金) 13:00~16:00
場所：①せいかガーデンシティ2階②かしのき苑
問精華町社会福祉協議会94-4573

▶社協法律相談
日時：①3月8日(水)②4月12日(水) 13:30~16:
00(要申し込み=先着5人・7日前からの平日
8:30~17:00)
場所：①②かしのき苑
※過去3カ月で受けていない方を優先します。
問精華町社会福祉協議会94-4573

▶出張年金相談
日時：3月22日(水) 10:00~16:00 (要申し込み=平日8:30~17:00)
場所：木津川市役所 北別館
問京都南年金事務所9075-643-2620

▶無料税務相談
日時：3月17日(金) 13:30~16:30
場所：町役場 相談室1(2階)
問近畿税理士会宇治支部事務局64-6650

▶パソコン基礎相談
日時：3月8日(水)・15日(水)・22日(水)・29日(水)
4月5日(水)・12日(水) 13:30~16:00
場所：町立図書館前交流スペースまたは201会議室(町
役場2階)
問情報政策室95-1924

町立図書館
TEL 95-1911・FAX 95-3976
✉ tosho@town.seika.kyoto.jp

こまだ保育所
TEL 94-3400・FAX 94-3780
✉ komada-h@town.seika.kyoto.jp

いけたに保育所
TEL 72-3530・FAX 72-3744
✉ iketani-h@town.seika.kyoto.jp

ひかりだい保育所
TEL 95-3651・FAX 95-3652

せいかだい保育所
TEL 98-3866・FAX 98-3855

人権センター 交流会館
TEL 94-3696・FAX 94-5679

人権センター 児童館
TEL 94-5679・FAX 94-5679

かしのき苑
TEL 94-5200・FAX 93-2278

むくのきセンター
TEL 98-0200・FAX 98-0118

打越台環境センター
TEL 93-1034・FAX 93-1509

お電話の際は、おかげ間違の
ないよう十分にご注意ください。

●町役場の窓口受付時間は、平日午前8時30分~正午・午後1時~5時
です。●目の不自由な方のため、朗読ボランティア「ひびき」の皆さん
が本誌を朗読したテープがあります。精華町社会福祉協議会事務局や町立図書
館で貸し出していますので、ご利用ください。テープの配達も行いますの
で同協議会(94-4573)にお問い合わせください。●本誌のバックナン
バーは、町ホームページからもご覧になれます。●本誌の発行日は毎月
第1金曜日です。祝休日の場合はその前の平日、1月号は12月下旬または
1月初旬です。●精華町役場・かしのき苑・むくのきセンターの各駐
車場には、体の不自由な方や妊娠中の方などのための駐車スペースがあ
ります。ご理解とご協力をお願いします。

大人の本

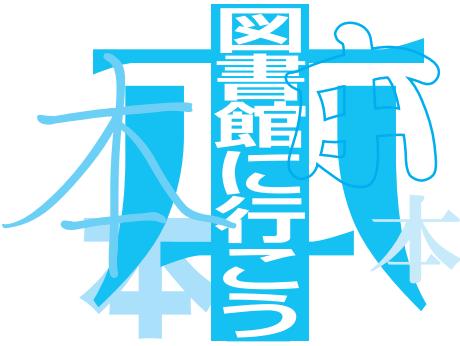
「湿地」アーナルデュル・インドリダソン
 「ヌメロ・ゼロ」ウンベルト・エーコ
 「拾った女」チャールズ・ウィルフォード
 「皇帝のかぎ煙草入れ」ディクスン・カー
 「カッコウの呼び声 上・下」ロバート・ガルブレイス
 「スペード&アーチャー探偵事務所」ジョー・ゴアズ
 「シンデレラの罠」セバスチアン・ジャブリゾ
 「ポケットから出てきたミステリー」カレン・チャペック
 「解錠師」スティーヴ・ハミルトン
 「まるで天使のような」マーガレット・ミラー
 「レベッカ」ダフネ・デュ・モーリア
 「ママは何でも知っている」ジェイムズ・ヤッフェ

「熊と踊れ 上・下」アンデシュ・ルースルンド
 「黄色い部屋の秘密」ガストン・ルルー

子どもの本

「少年弁護士セオの事件簿 1~6」ジョン・グリシャム
 「きえた犬のえ」マージョリー・ワインマン・シャーマット
 「おいしいケーキはミステリー!?' アレクサンダー・マコール・スミス
 「オイボレ発明家をすぐえ!」ヨアヒム・フリードリヒ
 「くろグミ団は名探偵カラス岩の宝物」ユリアン・プレス
 「ブロード街の12日間」デボラ・ホプキンソン
 「フクロウ探偵30番めの事件」ジェームズ・マーシャル
 「暗号クラブ」ペニー・ワーナー

あなたはミステリーが好きですか? 複雑怪奇な事件の謎を、明晰な頭脳で解き明かす人と語れば...日本なら金田一耕助、海外ではシャーロック・ホームズでしょうか。謎が複雑になればなるほど解決されるまで読んでいてワクワク・ドキドキさせられます。今月は推理小説、特に海外ミステリーを紹介します。

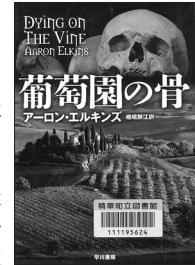


今月のテーマ「海外ミステリー」



『葡萄園の骨』

アーロン・エルキンズ



葡萄農園経営者夫婦がワイン作りを終えて、一ヶ月の休暇をイタリア・トスカーナ地方の山荘で過ごすことに。その後二人は失踪し、約一年後白骨死体となつて発見されます。事故か事件か、二人の知り合いである人類学者ギデオンは、鑑定した骨からある事実を見つけます。スケルトン探偵と呼ばれるギデオンが、警察と共に複雑な家族関係から犯人を暴き出すミステリーです。

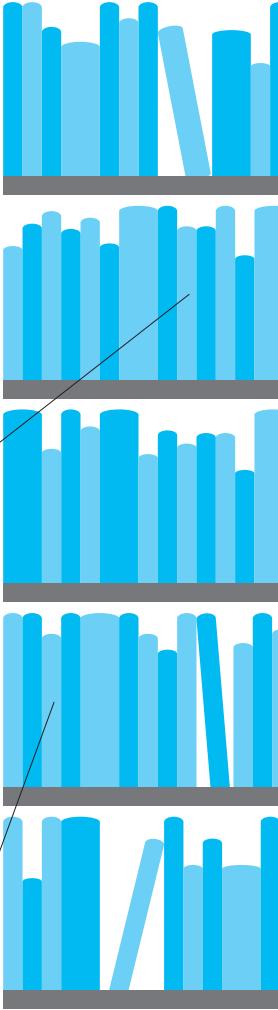
カーナ地方の山荘で過ごすことに。その後二人は失踪し、約一年後白骨死体となつて発見されます。事故か事件か、二人の知り合いである人類学者ギデオンは、鑑定した骨からある事実を見つけます。スケルトン探偵と呼ばれるギデオンが、警察と共に複雑な家族関係から犯人を暴き出すミステリーです。

『ミストリー・ホテルの怪』

マッティン・ビード・マルク



小さな港町に、ラッセとマヤという子ども探偵の探偵事務所があります。そこには色々怪々な事件が持ち込まれます。誰もが、いつ、ホテルから犬連れ去ったのでしょうか? スウェーデンの児童文学作家の人気シリーズです。ラッセとマヤといっしょに名推理をはたらかせてみませんか?



○移動図書館車「あおぞら号・バーバパパ」駐車場所の変更のお知らせ

毎月第2・4金曜日に運行している光台(近隣センター前)の駐車場所が、今年4月から変更になりますので、ご注意ください。変更後の場所については決まり次第、広報などでお知らせします。

本を無料配達

障害などで図書館への来館が困難な方に、図書館の本などを無料でお届けしています。ご利用は登録が必要です。詳しくは図書館にお問い合わせください。

3月

日	月	火	水	木	金	土
			1 B	2 C	3 D	4
5	6	7 A	8 F	9 G	10 H	11
12	13	14 E	15 B	16 C	17 D	18
19	20	21	22 F	23 G	24 H	25
26	27	28 E	29	30	31	

4月

日	月	火	水	木	金	土
						1
2	3	4 A	5 B	6 C	7 D	8
9	10	11 E	12 F	13 G	14 H	15
16	17	18 A	19 B	20 C	21 D	22
23	24	25 E	26 F	27 G	28 H	29
30						

が丘二丁目(池谷公園前)③山田(自治会駐車場) **G**: ①菅井(集会所前)②西北(三角田北駐車場)③里(精北小学校前) **H**: ①馬渕(集会所前)②光台(近隣センター前)③柘榴(ポンブ庫横)
 ①午後1時20分~2時10分②午後2時30分~3時20分③午後3時40分~4時30分(Dのみ①午後2時30分~3時20分②午後3時40分~4時30分)

■: 休館日、A~H: 移動図書館の巡回場所……A: ①谷(集会所前)②僧坊(京都廣學館高校前)③舟(集会所前) B: ①南(新祝園駅東側駅前広場)②北ノ堂(集会所前)③菱田(集会所前) C: ①旭(集会所前)②東(人権センター駐車場)③中久保田(集会所前) D: ①乾谷(集会所前)②東畑(旧集会所前) E: ①中(集会所前)②滝ノ鼻(防火水槽西側)③桜が丘一丁目(集会所前) F: ①精華台(三丁目集会所前)②桜

周立図書館 95-1911・FAX 95-3976 [午前10時~午後6時(土日は午前9時~午後5時)]